

De verdeling van elke *Partsoef* in *Keter* en *ABJA*

180) Je moet weten dat de [wereld van het] algemene en [die van] het detail gelijk zijn aan elkaar. Wat in het algemeen [in het groot] wordt opgemerkt, is ook aanwezig in de details, en zelfs in het kleinste detail dat er kan zijn. Ook wordt de werkelijkheid over het algemeen in vijf *Olamot* ingedeeld, *AK* en *ABJA*, waar *Olam AK* wordt beschouwd als de *Keter* van de *Olamot*, en de vier *Olamot ABJA* als de *CHB* en *ZON* worden beschouwd (zoals hierboven genoemd in item 3).

Zo is er geen enkel detail in de vier *Olamot ABJA* die niet bestaat uit deze vijf: De *Rosj* van elke *Partsoef* wordt als de *Keter* beschouwd en komt overeen met *Olam AK*. De *Goef* vanaf de *Peh* tot de *Chazeh* wordt daarin als *Atsieloet* beschouwd. De plaats vanaf de *Chazeh* tot de *Taboer* wordt beschouwd als zijn *Brieja*, en vanaf de *Taboer* tot aan zijn *Siejoem Raglien* wordt het beschouwd als zijn *Jetsiera* en *Asieja*.

181) Je moet weten dat er meerdere namen zijn voor de tien *Sfirot KCHBCHGTNHJM*. Soms worden ze *GE* en *ACHP* genoemd, of *KCHBZON*, of *NRNCHJ*, of het puntje van de *Joed* en de vier *Otiejot* van de simpele [naam] *HaVaJaH* en de *AB*, *SAG*, *MA* en *BON* als de vier *Mieloejiem* in *HaVaJaH*. De *Mieloej AB* is *Joed Hej Viv Hej*; de *Mieloej* van *SAG* is *Joed Hej Vav Hej*; de *Mieloej* van *MA* is *Joed He Vav He*; de *Mieloej* van *BON* is *Joed Heh Vav Heh*.

Zij worden ook *AA*, *AVI* en *ZON* genoemd. *AA* is *Keter*, *Abba* is *Chochma*, *Iema* is *Biena*, *ZA* is *CHGTNHJ* en *Noekva de ZA* is *Malchoet*.

Ook worden zij *AK* en *ABJA* genoemd, of *Keter* en *ABJA*. *Malchoet de Keter* wordt *Peh* genoemd, *Malchoet de Atsieloet* wordt *Chazeh* genoemd, *Malchoet de Brieja* wordt *Taboer* genoemd. *Malchoet de Jetsiera* wordt *Ateret Jessod* genoemd, en de algemene *Malchoet* is de *Siejoem Raglien*.

182) Weet dat we altijd twee methodes in deze verschillende namen van de tien *Sfirot* moeten onderscheiden: de eerste is de overeenkomst die het heeft met de *Sfira* waar het aan relateert. Het tweede is hoe het verschilt van de *Sfira* naar waar het relateert, waarvoor de naam verandert in de specifieke benaming.

Keter van de tien *Sfirot* van *Ohr Jasjar* is bijvoorbeeld *Ejn Sof*, en elke *Rosj* van een *Partsoef* wordt ook *Keter* genoemd. Zo worden alle vijf *Partsoefiem* van *AK* ookwel *Keter* genoemd. *Partsoef Atiek* wordt ook wel *Keter* genoemd, en *AA* wordt ook *Keter* genoemd. We moeten dus begrijpen dat als ze allemaal *Keter* zijn, waarom veranderen hun namen dan in deze specifieke benamingen? En als ze allemaal betrekking hebben op *Keter*, zijn ze dan niet allemaal gelijk aan *Keter*?

In zekere zin zijn ze inderdaad allemaal gelijk aan *Keter*, aangezien ze als *Ejn Sof* worden beschouwd, want de regel is dat zolang het *Ohr Eliejon* niet kleedt in een *Klie*, het als *Ejn Sof* wordt beschouwd. Daarom worden alle vijf *Partsoefiem* van *AK* beschouwd als *Ohr* zonder *Klie* met betrekking tot de *Olam Tiekoen*, aangezien we geen waarneming hebben in de

Keliem van Tsiemtsoem Alef. Dus voor ons worden de *Ohrot* als *Ejn Sof* beschouwd.

Ook worden *Atiek* en *AA de Atsieloet* beide beschouwd als *Keter de Nekoediem*. Maar vanuit een andere invalshoek zijn ze ver van elkaar verwijderd, aangezien *Keter de Ohr Jasjar* één *Sfira* is, maar in *AK* bevat het vijf volledige *Partsoefiem*, die elk *Rosj*, *Toch* en *Sof* bevatten (zoals hierboven genoemd in paragraaf 142). *Partsoef Atiek* is ook slechts de helft van de bovenste helft van *Keter de Nekoediem* en *Partsoef AA* is de helft van de onderste helft van *Keter de Nekoedem* (zie paragraaf 129). Desalniettemin moeten deze twee instructies in alle benamingen van de *Sfirot* worden onderscheiden.

183) Weet dat de bijzondere methode in deze benamingen van deze tien *Sfirot* genaamd *Keter* en *ABJA* bestaat om aan te geven dat het verwijst naar de verdeling van de tien *Sfirot* in de *Keliem de Paniem* en *Keliem de Achorajiem*, aangebracht door de *Tsiemtsoem Beth*. Eerder is uitgelegd (paragraaf 60) dat op dat moment de ‘eindigende’ *Malchoet* opsteeg naar de plaats van *Biena de Goef*, genaamd *Tiefferet* op de plaatst van de *Chazeh*, en eindigde daar de *Madrega* en bracht daar een nieuwe *Siejoem* aan, genaamd *Parsa* onder de *Atsieloet* (zoals hierboven genoemd in paragraaf 68).

De *Keliem* vanaf de *Chazeh* neerwaarts gingen buiten *Atsieloet* en worden *BJA* genoemd. Het tweederde deel van *Tiefferet* vanaf de *Chazeh* tot de *Siejoem* wordt *Brieja* genoemd, *NHJ* wordt *Jetsiera* genoemd en *Malchoet* wordt *Assieja* genoemd. Ook is uitgelegd dat om deze reden elke *Madrega* is onderverdeeld in *Keliem de Paniem* en *Keliem de Achorajiem*: vanaf de *Chazeh* en daarboven wordt het *Keliem de Paniem* genoemd, en vanaf de *Chazeh* en lager wordt het *Keliem de Achorajiem* genoemd.

184) Daarom splits dit onderdeel van de *Parsa* op de plaats van de *Chazeh* de *Madrega* in vier *Bchienot*, genaamd *ABJA*: *Atsieloet* tot de *Chazeh*, en *BJA* vanaf de *Chazeh* neerwaarts. Het begin van dit onderscheid is in *AK* zelf. Maar daar daalde de *Parsa* af tot zijn *Taboer* (zie hiervoor paragraaf 68); daar is de *Atsieloet* de *AB SAG* die boven de *Taboer* eindigen.

Vanaf de *Taboer* neerwaarts is het zijn *BJA*, met daarin de twee *Partsoefiem* *MA* en *BON*. Zie nu hoe de vijf *Partsoefiem* van *AK* door de kracht van de *Tsiemtsoem Beth* genaamd *Parsa*, in *ABJA* zijn onder te verdelen: *Galgalta* is de *Rosj*, *AB SAG* tot de *Taboer* is *Atsieloet*, en *MA* en *BON* vanaf de *Taboer* afwaarts zijn *BJA*.

185) Op dezelfde manier zijn alle vijf *Partsoefiem* van *Olam Atsieloet* te verdelen in hun eigen *Keter* en *ABJA*: *AA* is de *Rosj* van geheel *Atsieloet*, de hogere *AVI*, die de *AB* zijn en vanaf de *Peh de AA* tot onder aan de *Chazeh* kleden, zijn *Atsieloet*. Vanaf het punt van de *Chazeh* staat de *Parsa* die de *Bchienat Atsieloet* van *Olam Atsieloet* eindigt. *JESJOET* die de *SAG* zijn en vanaf de *Chazeh de AA* tot zijn *Taboer* kleden, zijn *Brieja de Atsieloet*. *ZON* die de *MA* en *BON* zijn en die vanaf de *Taboer de AA* tot aan de *Siejoem* van *Atsieloet* kleden, zijn *Jetsiera* en *Asieja de Atsieloet*.

Dus ook *Olam Atsieloet* met zijn vijf *Partsoefiem* werd in *Rosj* en *ABJA* onderverdeeld, net

zoals [bij] de *Partsoefiem* van *AK*. Alleen hier staat de *Parsa* in zijn plaats in de *Chazeh de AA*, dat zijn werkelijke plaats is (zoals hierboven genoemd in paragraaf 127).

186) In de *Olamot* in het algemeen worden echter alle drie *Partsoefien Galgalta*, *AB*, *SAG de AK* beschouwd als de algemene *Rosj*. En de vijf *Partsoefien* van *Olam Atsieloet*, die zich kleden vanaf de *Taboer de AK* tot de algemene *Parsa*, zijnde de *Parsa* die is gemaakt bij de *Chazeh de Nekoedot de SAG* (zoals hierboven genoemd in paragraaf 66), zijn de algemene *Atsieloet*. En de algemene drie *Olamot BJA* staan vanaf *Parsa* naar beneden (zoals hierboven genoemd in paragraaf 67/68).

187) En exact op dezelfde manier zoals hierboven genoemd, is elke afzonderlijke *Madrega* in elk van de *Olamot* verdeeld in *Rosj* en *ABJA*, zelfs *Malchoet de Malchoet de Asieja*. Want [zelfs *Malchoet de Malchoet de Asieja*] bevat een *Rosj* en een *Goef*. De *Goef* verdeeld zich in *Chazeh*, *Taboer* en *Siejoem Raglien*. De *Parsa* onder de *Atsieloet* van die *Madrega* staat op zijn *Chazeh* en eindigt de *Atsieloet*. De *Chazeh* tot de *Taboer* is de *Bchienat Brieja* van de *Madrega* waar het punt van *Taboer* eindigt. Vanaf de *Taboer* tot aan de *Siejoem Raglien* is de *Bchienat Jetsiera* en *Asieja* van de *Madrega*. Vanuit het perspectief van de *Sfirot* worden de *CHGT* tot aan de *Chazeh* beschouwd als *Atsieloet*, de twee onderste derden van *Tiefferet* vanaf de *Chazeh* tot aan de *Taboer* worden beschouwd als *Brieja*, *NHJ* is *Jetsiera* en *Malchoet* is *Asieja*.

188) Daarom wordt de *Rosj* van elke *Madrega* tot *Bchienat Keter* of *Jechieda* of tot *Partsoef Galgalta* toegeschreven. De daar aanwezige *Atsieloet* vanaf de *Peh* tot de *Chazeh* wordt toegeschreven aan *Chochma*, *Ohr Chaja* of *Partsoef AB*. De daar aanwezige *Brieja* vanaf de *Chazeh* tot de *Taboer* wordt toegeschreven aan *Biena*, *Ohr Nesjama* of de *Partsoef SAG*. En de daar aanwezige *Jetsiera* en *Asieja* vanaf de *Taboer* en daaronder, wordt toegeschreven aan *ZON*, *Partsoef Roeach Nefesj* of tot *Partsoef MA* en *BON*. Bekijk [het boek] *haIelan* vanaf het derde figuur en verder, en je zult zien hoe elke *Partsoef* in deze *Bchienot* wordt onderverdeeld zoals hierboven genoemd